

# Congrès-exposition d'audience internationale

*Medtec France 2011 met en lumière les dernières tendances et innovations technologiques pour la conception et la fabrication de matériel médical. Manifestation d'audience internationale dédié à la conception et à la fabrication de matériel médical, Medtec France investit, pour la troisième année consécutive, le Parc des Expositions Micropolis de Besançon, les 13 & 14 avril 2011.*

Après tout juste deux ans d'existence, Medtec France confirme sa position d'événement fédérateur et prospectif en devenant une plate-forme de rencontres et d'échanges privilégiée des acteurs de l'industrie médicale. Le succès de ce salon se traduit notamment par une progression constante du nombre de participants depuis sa création. Ainsi, Medtec France 2011 attirera plus de 3200 visiteurs et 300 exposants venus de toutes les régions françaises mais aussi de pays limitrophes (Suisse, Luxembourg, Belgique). Des conférences de haute tenue avec les experts du domaine À travers un programme de conférences riche et renouvelé, Medtec France 2011 abordera les enjeux spécifiques de la filière de fabrication de matériel médical. Cette année, les conférences du "Forum Innovations" présenteront les innovations majeures en matériaux et procédés de fabrication des dispositifs médicaux sous deux sessions : • "Plastique et Polymère médical", présidée par Collin REMI, Responsable R&D chez B.Braun Medical • "Dispositifs implantables", présidée par Prof. Frédéric Hildebrand, Directeur de recherches, Groupe de Recherche sur les Biomatériaux, Inserm de Lille. En parallèle, la session "Réglementation" présidé par Faraj Abdelnour, Président ACIDIM, fera un état des lieux sur les changements réglementaires en Europe et aux Etats-Unis. Lors de la session "Qualité", présidée par Pierre Maillard, Consultant, Ancien Vice Président de la Commission d'Evaluation des produits et prestations de la haute Autorité de Santé, sera menée un débat sur "Comment assurer la qualité des relations entre fabricant DM et ses sous-traitants dans une supply chain".

## Une chaîne de compétence complète

Medtec France, c'est aussi une vitrine technologique unique qui regroupe l'ensemble des métiers, produits et services nécessaires à la fabrication des dispositifs médicaux. Lors de l'édition 2011, les 300 exposants attendus auront l'opportunité de présenter leur savoir-faire aux décisionnaires en quête d'approvisionnement et de solutions innovantes dans de nombreux domaines :

- Technologie de précision
- Micro/nanotechnologie
- Équipements et logiciels de conception, fabrication et test
- Prototypage rapide
- Plasturgie
- Automatisation et technologie d'assemblage
- Composants électroniques, pièces fines pour composants
- Services de fabrication électronique
- Moules
- Matières plastiques et premières

- Technologie de traitement des matières plastiques
- Technologie de finition des pièces métalliques de précision et machines-outils
- Métaux spécialisés et matériaux de qualité médicale
- Packaging, impression et étiquetage
- Stérilisation

## Medtec France : un concept innovant et porteur

Organisé par UBM Canon, Medtec France est issu d'une connaissance globale du marché de la fabrication de matériel médical. C'est un concept innovant qui offre aux fabricants de dispositifs médicaux, une plate-forme conviviale pour développer des contacts de qualité, trouver les solutions et les fournisseurs qui répondent à leurs problématiques de développement.

## Medtec France 2011, Besançon

# Messe und Kongress für ein internationales Publikum

*Die Messe Medtec France 2011 beleuchtet die letzten Trends und technologischen Innovationen bezüglich Gestaltung und Herstellung von medizinischen Geräten. Als eine für ein internationales Publikum bestimmte Veranstaltung, die auf die Gestaltung und Herstellung von medizinischen Geräten ausgerichtet ist, bezieht die Messe Medtec France am 13. und 14. April 2011 zum dritten Mal hintereinander den Parc des Expositions Micropolis in Besançon.*

Nur zwei Jahre nach ihrer Gründung bestätigt die Medtec France ihre Position als verbindende und zukunftsorientierte Veranstaltung, indem sie zur bevorzugten Begegnungs- und Austauschplattform für die Akteure der Medizinindustrie geworden ist. Der Erfolg dieser Messe drückt sich insbesondere durch eine ständig wachsende Teilnehmeranzahl seit ihrer Gründung aus. So zieht die Medtec France 2011 über 3200 Besucher und 300 Aussteller aller Regionen Frankreichs aber auch aus Nachbarländern (Schweiz, Luxemburg, Belgien) an. Dank hochwertiger Konferenzen mit Fachleuten des Bereiches und einem reichhaltigen und neuen Konferenzprogramm wird die Medtec France 2011 die spezifischen Themen der Branche (Herstellung von medizinischen Geräten) behandeln. Dieses Jahr werden die Konferenzen des „Innovationsforums“ die wichtigsten Innovationen hinsichtlich Materialien und Herstellungsverfahren von medizinischen Geräten im Rahmen von zwei Terminen vorstellen:

- „Kunststoff und medizinisches Polymer“ unter dem Vorsitz von Collin REMI, Leiter der FuE-Abteilung von B.Braun Medical
- „Implantierfähige Vorrichtungen“ unter dem Vorsitz von Prof. Frédéric Hildebrand, Direktor der Forschungsgruppe zum Thema Biomaterialien, Inserm Lille. Parallel dazu wird die unter dem Vorsitz von Faraj Abdelnour, Präsident des ACIDIM, veranstaltete Konferenz zum Thema „Reglementierung“ eine Analyse der gegenwärtigen Situation bezüglich Änderung der Vorschriften in Europa und den Vereinigten Staaten vorstellen. Anlässlich der Konferenz zum Thema „Qualität“ unter dem Vorsitz von Pierre Maillard, Berater und ehemaliger Vizepräsident der Kommission zur Bewertung von Produkten und Dienstleistungen ►

**MEDTEC FRANCE 2011**

der hohen Gesundheitsbehörde, wird eine Debatte zum Thema „Wie kann die Qualität der Beziehungen zwischen Herstellern von medizinischen Geräten und deren Unterlieferanten in einer Supply Chain gewährleistet werden“ stattfinden.

### Eine lückenlose Kompetenzkette

Medtec France ist darüber hinaus ein einzigartiges Technologie-Schaufenster, in dem sämtliche Berufe, Produkte und Dienstleistungen, die zur Herstellung von medizinischen Geräten erforderlich sind, zusammengefasst werden. Anlässlich der diesjährigen Ausgabe werden die 300 erwarteten Aussteller Gelegenheit haben, ihr Know-how den Entscheidungsträgern zahlreicher Bereiche, die stets auf der Suche nach Lieferanten und innovierenden Lösungen sind, vorzustellen.

- Präzisionstechnologie
- Mikro-/Nanotechnologie
- Ausrüstungen und Entwurfsssoftware, Herstellung und Test
- Rapid Prototyping
- Kunststoffverarbeitung
- Automatisierung und Montagetechnologie
- Elektronische Komponenten, Fertigteile für Komponenten
- Dienstleistungen für elektronische Fertigung
- Formen
- Kunststoffe und Rohstoffe
- Kunststoffbearbeitungstechnologie
- Endbearbeitungstechnologie für Präzisionsmetallteile und Werkzeugmaschinen
- Spezialisierte Metalle und Materialien medizinischer Qualität
- Verpackung, Druck und Etikettierung
- Sterilisierung

### Medtec France: ein innovierendes und zukunftsträchtiges Konzept

Die von UBM Canon veranstaltete Medtec France entspringt einer umfassenden Kenntnis des medizinischen Gerätemarktes. Es handelt sich hierbei um ein innovierendes Konzept, das den Herstellern von medizinischen Geräten eine benutzerfreundliche Plattform bietet, um hochwertige Kontakte zu knüpfen sowie Lösungen und Hersteller zu finden, die ihren Entwicklungsproblemen Rechnung tragen können.

### Medtec France 2011, Besançon



## Congress-exhibition of international audience

*Medtec France 2011 highlights the latest trends and technological innovations in the design and manufacture of medical equipment. On April 13 and 14, 2011, the Parc des Expositions Micropolis – Besançon will house Medtec France for the third consecutive year. The French-speaking congress-exhibition welcomes an international audience dedicated to the design and manufacture of medical equipment.*

In the space of just two years, Medtec France has confirmed its position as a pro-active, overarching trade show by becoming a privileged platform for meetings and exchanges among players in the medical industry. Its success is reflected in particular in the growing number of attendees ever since its

inception. Medtec France 2011 will thus attract over 200 visitors and 300 exhibitors from all the French regions in addition to neighbouring countries including Switzerland, Luxemburg and Belgium. A high-level conference programme with experts in the field will address specific challenges to the medical equipment manufacturing business. This year, presentations at the Innovation Forum will describe the major innovations in medical device materials and manufacturing processes in two sessions:

- "Medical plastics and Polymers", chaired by Collin REMI, R&D manager with B.Braun Medical
- "Implantable Devices", chaired by Prof. Frédéric Hildebrand, Research Director, Biomaterials Research Group, Inserm, Lille.

At the same time, the "Regulation" session chaired by Faraj Abdelnour, ACIDIM President, will take address regulatory changes in Europe and the United States. The "Quality" session, chaired by Pierre Maillard, Consultant, Former Vice President of the Services and Products Evaluation Commission of the Haute Autorité de Santé, will feature a debate on "How to ensure quality relations between medical device manufacturers and their sub-contractors in a supply chain."



### A complete chain of skills

Medtec France is also a unique technological showcase that groups together all the activities, products and services required to manufacture medical devices. At the 2011 edition, the 300 expected exhibitors will have an opportunity to display their know-how to decisionmakers in search of sourcing and innovative solutions in a number of fields:

- Precision technology
- Micro/nanotechnology
- Design, manufacturing and test equipment and software
- Rapid prototyping
- Plasturgy
- Automation and assembly
- Electronic components, finished parts for components
- Electronic manufacturing services
- Molds
- Plastic and raw materials
- Plastics processing technology
- Finishing technology for precision metal parts and machine tools
- Specialised metals and medical quality materials
- Packaging, printing and labelling
- Sterilisation

### Medtec France: An innovative, rewarding concept

Organised by UBM Canon, Medtec France comes from a global knowledge of the medical equipment manufacturing market. It is an innovative concept that offers medical device manufacturers a friendly platform to develop quality contacts and find solutions and suppliers that meet their development needs.